

EXTENSIONS SERVICES	ΙΔΙΟΤΗΤΕΣ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ
Account coded call	Κλήση για λογαριασμό άλλου
Auto dial	Αυτόματη επανάκληση
Background music	Μουσική υπόκρουση
Beeper activation	Ενεργοποίηση beeper
Busy extension signaling	Ειδοποίηση σε κατηλειμμένο
Call back	Αναζήτηση κατηλειμμένου
Call hold / park / retrieve	Παρκάρισμα κλήσης / επιστροφή από παρκιν
Call pick-up	Απάντηση εισερχομένων κλήσεων
Call transfer	Μεταβίβαση κλήσεων
Camp on	Αναμονή σε κατηλειμμένο
Chief secretary	Κλήση μέσω γραμματέως
Conference	Τηλεσύσκεψη
Do not disturb	Μην ενοχλείται
Door phone call	Κλήση θυροτηλεφώνου
Door opener	Ανοιγμα πόρτας
Emergency extension / Hot line	Άμεση γραμμή
Follow me	Ακολουθήσέ με
Headset user	Χρήση ακουστικών κεφαλής
Inquiry call	Ενδιάμεση ερώτηση
Interoffice call	Ενδοεπικοινωνία
Intrusion	Επισύνδεση
Line access	Κατάληψη εξωτερικής γραμμής
Last number redial	Επανάκληση τελευταίου αριθμού
Line to line connection	Σύνδεση δύο εξωτερικών γραμμών μεταξύ τους
Marked call	Μαρκαρισμένη εξερχόμενη κλήση
Night guard service	Υπηρεσία νυχτοφύλακα
Paging	Αναγγελία σε εσωτερικό
Parallel extensions	Παράλληλες τηλεφωνήτριες
Password dialing	Κλήση με χρήση κωδικού
Password lock / unlock	Κλειδώμα συσκευής
Programmable facility keys	Προγραμματισμός πλήκτρων ειδικών συσκευών
Reminder service	Υπηρεσία υπενθύμισης
Speed dial	Μνήμες
Voice level adjusting	Αύξηση έντασης ομιλίας

HOTEL SERVICES	ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΕΣ ΙΔΙΟΤΗΤΕΣ
Check-in / Check-out	Check-in / Check-out
Hotel room access permission	Πρόσβαση σε δωμάτιο
Hotel room status	Κατάσταση δωματίου
Meet me call	Συνάντησέ με
Room monitoring	Ακρόαση δωματίου
Tool restriction	Πλαφόν μονάδων
Wake up service	Αφύπνιση

SYSTEM SERVICES	ΙΔΙΟΤΗΤΕΣ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ
Automatic line hold	Αυτόματη απάντηση εξωτερικής γραμμής
Built-in self diagnosis	Αυτοδιάγνωση
Call authorities	Φραγές εξερχομένων κλήσεων
Call information listing	Καταγραφή κλήσεων
Call prefix restrictions	Απαγόρευση προθεμάτων
County setting	Κωδικός χώρας
Cyclic line access	Κυκλική κάλυψη γραμμών
Daily automatic services	Ημερήσιες υπηρεσίες
DISA / ACD line	Διεπιλογή
Distinctive ringing	Διαφορετικοί κρουνοί
External call diversion	Εκτροπή εξωτερικής γραμμής
Fax router	Διαχωριστής FAX
Flexible numbering	Μεταβλητή αρίθμηση
Least cost routing	Αυτόματη επιλογή φθηνότερης υπηρεσίας

Line access groups	Ομάδες εξωτερικών γραμμών
Line check service	Έλεγχος εξωτερικών γραμμών
Line flashing	Flash στις εξωτερικές γραμμές
Line status setting	Κατάσταση εξωτερικών γραμμών
Metering pulse detection	Ανίχνευση παλμών χρέωσης 16KHz
Music on hold - External / Internal	Μουσική αναμονής - Εξωτερική / Εσωτερική
Night mode	Νυχτερινή λειτουργία
Parallel operators	Παράλληλες τηλεφωνήτριες
Parameter listing	Καταγραφή παραμέτρων συστήματος
Parameter update	Αναβάθμιση παραμέτρων
PBX extensions group	Ομάδες εσωτερικών
Polarity reversal detection	Αναστροφή γραμμής
Power failure mode	Αδειάληπτη λειτουργία
Remote programming	Τηλεπρογραμματισμός
Ringing extension assignment	Μέθοδος κουδουνισμών
Serial call transfer	Διαδοχικές μεταβιβάσεις κλήσεων
System error query	Απεικόνιση λαθών του συστήματος
System supervisor	Διαχειριστής του συστήματος
Time and tariff tables	Χρονοχρέωση
Tone / pulse dialling	Επιλογή τονική / παλμική

CMDR	ΚΑΤΑΓΡΑΦΕΣ
Call information listing	Καταγραφή κλήσεων
Common pool listing	Καταγραφή μνημών του συστήματος
CMDR report level	Επίπεδο καταγραφών
PC	Σύνδεση με Η/Υ
Serial printer	Σύνδεση με σειριακό εκτυπωτή
KY16 mini printer	Σύνδεση με mini printer της Karel

TECHNICAL SPECIFICATIONS (MS128)	
Capacity	128 ports (Max) 4-20 Lines, 12-124 Extensions 8 Slots for 4/12 or 0/16 Expansions Boards
Trunk interface	Loop start with DP and DTMF signalling 12-16KHz metering pulse detection
Extension interface	Station loop 1200 Ohms Including set
Power	AC 220V, 50 - 60Hz 24V Battery back up possible
Power consumption	15 - 70 Watt
Environmental	0oC 45oC 20% 80% humidity
Dimensions (cm)	45.5x30x34.5
Weight	16.6 kg (Max)

TECHNICAL SPECIFICATIONS (MS224)	
Capacity	224 ports (Max) 4-28 Lines, 12-200 Extensions 14 Slots for 4/12 or 0/16 Expansions Boards
Trunk interface	Loop start with DP and DTMF signalling 12-16KHz metering pulse detection
Extension interface	Station loop 1200 Ohms Including set
Power	AC 220V, 50 - 60Hz 24V Battery back up possible
Power consumption	15 - 95 Watt
Environmental	0oC 45oC 20% 80% humidity
Dimensions (cm)	57x32x30
Weight	20 kg (Max)